

**Abonnementspreise.**

Vierteljährlich in Strassburg  
ins Haus gebracht Fr. 19  
monatlich Fr. 6.50, d.  
Post bezogen vi.  
Fr. 19.50 o.  
unter

Einzel-  
Redaktion-  
Finkmatt-  
weg A.  
Postsch-  
STRASSBURG  
Bücherei-  
Edition.

11 Beilage

Zum Preise von nur  
**Fr. 3.-**  
erhalten Sie den über 160 Seiten  
starken und geläufigsten  
**St. Josephs Kalender**  
Zu beziehen durch den Verlag  
des „Elsässer“  
und in allen Buchhandlungen.

# Der Elsäßer

## L'ALSACIEN

Blatt + Sportsbeilage + Aus der kath. Welt + Kleine Revue + Zeitfragen + Der Landwirt + Soziale Fragen  
Illustrierte + Der kleine Elsässer (Jugendbeilage) + Jung-Volkspartei (Jeunesse U. P. R.)  
Dieses Blatt ist zur Einrückung von gerichtlichen Anzeigen bestimmt.

**Publicité.**  
Bureau du Journal:  
6, rue Finkmatt, N. 308, 303  
Presse Réunion:  
Strasbourg, 31, place de la  
Cathédrale Tél. 64.36-43.41  
Paris, 6<sup>me</sup>, rue du 4-Sept-  
tembre.  
Téléphone Richelieu 75.89  
Colmar, 28, rue des Têtes.  
Publicité Générale:  
Strasbourg, 3, rue du Dôme,  
Tél. 81 82.

Nr. 217

51. Jahrgang

Erscheint wöchentlich sechsmal

Mittwoch, den 18. September 1935

### 18. September Genf reformbedürftig.

In Genf spielt sich jetzt das grösste Ringen um den Weltfrieden ab, das die Institution des 1919 geschaffenen Völkerbundes je durchzumachen gehabt hat. Die Lage wird im «Palais des Nations» nach zuverlässigen Meldungen durchaus pessimistisch beurteilt. Wie ernst sie ist, geht zur Stunde aus folgender Meldung hervor, die der Führer der abessinischen Delegation, Tekle Hawariate, auf Weisung seiner Regierung an den Generalsekretär des Völkerbundes gerichtet hat:

«Telegramme, die aus den nördlichen Provinzen eingelangt sind, berichten, dass an verschiedenen Punkten der Grenze von Erythra wichtige Verschiebungen italienischer Truppen stattfinden, was eine demnächst bevorstehende offensive Aktion gegen das abessinische Gebiet voraussehen lasse.»

Was Italien von der Arbeit des Völkerbundes hält, zeigen die offiziellen Pressstimmen deutlich auf. «Was die Komitees in Genf zutage fördern, lässt uns vollkommen gleichgültig.» schreibt der «Lavoro Fascista» und fährt fort: «Mussolini hat seine Vertreter nach Genf geschickt, um keinen Weg zur normalen Lösung der abessinischen Frage unversucht zu lassen. Aber wenn man diese Verhandlungen dazu missbrauchen wollte, um gegen den Faschismus und gegen die historischen Rechte der italienischen Nation zu demonstrieren, dann wiederholen wir die kristallklare Antwort, die Mussolini schon gegeben hat: Mit Genf, ohne Genf, gegen Genf.»

Aber auch die grosse Rede des englischen Ausenministers, der doch alle Ursache hat, das mit dem Prestige des Empires untrennbar verbundene Ansehen der Genfer Institution zu verteidigen, weist einige sehr ernste Hinweise auf. Sir Samuel Hoare erklärte vor der Vollversammlung:

«Zwei grundlegende Bedingungen waren es, unter denen das System der kollektiven Sicherheit wirken sollte:

1. dass die Völkerbundmitglieder ihre Rüstungen auf den niedrigsten Stand, der mit der nationalen Sicherheit und der Durchführung internationaler Vereinbarungen durch eine gemeinsame Aktion vereinbar ist, herabsetzen, und
2. dass die Möglichkeit bestehe, mit Hilfe des Völkerbundes die friedlichen Abänderungen internationaler Verhältnisse herbeizuführen, deren Fortdauer eine Gefahr für den Frieden sein könnte.»

In dieser Stimmung mochten die Worte des österreichischen Ausenministers Baron Berger-Waldenegg richtungweisend gewirkt haben, der in Vertretung des österreichischen Standpunktes klar darauf hinwies, dass es in erster Linie die Ungleichheit unter den Völkerbundmitgliedern ist, der grundsätzlich alle Schwierigkeiten angelastet werden können.

Baron Berger-Waldenegg führte aus:  
«Mein Vaterland hat auch den Beweis erbracht, dass es gewillt ist, eigene Initiativen zurückzustellen, um das Prinzip kollektiver Kooperation zu wahren. Eine solche Zusammenarbeit ist aber nur dann denkbar, wenn alle Mitarbeiter in die Möglichkeit versetzt werden, ihre Freiheit, Souveränität und Unabhängigkeit gegenüber allen Anfechtungen aus eigenen Mitteln zu behaupten. Aus diesem Grunde haben wir auch niemals einen Zweifel darüber gelassen, dass wir die Anerkennung voller Gleichberechtigung auf allen Gebieten fordern müssen. Diese volle Gleichberechtigung aller Staaten, die ihre Verpflichtungen gegenüber der Menschheit und dem Völkerbund erfüllen, ist die Vorbedingung für jeden weiteren Schritt auf dem Wege der Organisation des Friedens. Ja, sie ist geradezu die unerlässliche Voraussetzung für die Schaffung einer allgemeinen Sicherheit.»

Oesterreich ist einer der ältesten Kulturfaktoren im Herzen Europas; es hat eine hohe Aufgabe, der es sowohl im eigenen wohlverstandenen Interesse wie auch im Interesse des europäischen Kontinents treu bleiben muss. Der Weg, den Oesterreich seit fünfzehn Jahren geht, ist nach unserer Auffassung darum der richtige, weil er zur weiteren Festigung des Friedens führt und damit die notwendige Grundlage eines allgemeinen wirtschaftlichen Aufschwunges schafft. Trotz der schweren internationalen Spannungen unter deren Einwirkung die gegenwärtige Session des Völkerbundes ihre Arbeiten beginnt, hoffen wir Oesterreicher, dass an der grundsätzlichen Linie europäischer Zusammenarbeit festgehalten werden kann. Wir sind uns bewusst, dass wir damit nicht bloss den Interessen unseres Landes dienen, sondern auch der Mission Oesterreichs, für den Frieden zu wirken, treu bleiben.

Es ist aber geradezu im Interesse des Gedankens des Völkerbundes gelegen, dass er dazu beiträgt, dass die Ungleichheit zwischen den Mitgliedern endlich beseitigt werde. Denn die Zusammenarbeit kann nur dann eine gedeihliche sein, wenn Oesterreich als völlig gleichberechtigter Faktor den anderen Mitgliedern des Völkerbundes zur Seite steht. Ohne Gleichberechtigung für alle gibt es eben keine allgemeine Sicherheit, ohne sie gibt es keine Zusammenarbeit, die allen Mitgliedern Befriedigung bringen kann.»

### Haben Sie Ihr Abonnement schon erneuert?

Wenn nicht, achten Sie, bitte, darauf, dass dies bald und rechtzeitig geschieht.

Es könnte leicht eine Verzögerung eintreten, oder die Sache in Vergessenheit geraten, was eine unliebsame Unterbrechung in der Zeitungszustellung herbeiführen könnte.

#### Nur die tägliche Zeitung

hält sie in der Hast des täglichen Erwerbslebens — einerlei welchem Stande und Beruf Sie angehören — «auf dem laufenden». Wir bitten unsere zahlreichen Freunde in Stadt und Land, die Tage des Quartalwechsels zu benützen und für unsere Zeitung zu werben.

Ein empfehlendes Wort, bei dieser und jener Gelegenheit, hat schon oft neue Leser und neue Abonnenten zugeführt.

#### Das ist die schönste Mitarbeit im Presse-Apostolat.

Neu-Abonnenten erhalten bis zum 1. Oktober unsere Zeitung gratis zugesandt.

## Heftiger Sturm

### über England

**h. LONDON, 17. Sept.** — Über England braust gegenwärtig ein Sturm von ausserordentlicher Heftigkeit. In allen Häfen ist man ernstlich besorgt über das Schicksal der Schiffe, welche sich auf hoher See befinden. Von dem Handelsdampfer «Mary Kingsley», der auf der Höhe von Land's End

#### in Seenot

ist, wurde ein S. O. S.-Ruf aufgefangen. Am Bord befinden sich 50 Mann Besatzung und etwa ein Dutzend Passagiere.

Der Sturm tobt mit einer Heftigkeit, die man seit 10 Jahren hier nicht mehr erlebt hat. In einigen Häfen braust er mit einer Geschwindigkeit von 150 Stundenkilometern dahin. Während der ganzen Nacht hat der Sturm in London nicht nachgelassen. Von der Insel Wight wird gemeldet, dass der Dampfer Brampton Manor bereits ab 3 Uhr morgens Notsignale ausgeschickt habe, die zwei Stunden später nicht mehr wahrgenommen werden konnten. Man befürchtet, dass das

#### Schiff gesunken

ist. Das U-Boot L 52 treibt herrenlos im Kanal von Bristol. Am Bord befindet sich nicht ein Mann der Besatzung, alle Lichter sind gelöscht. Den Schiffen auf hoher See ist mitgeteilt worden, welche Gefahr das Boot für sie bildet. Um die Solilly-Inseln jagt der Sturm mit 150 km in der Stunde.

Nach den letzten Meldungen ist der Londoner Dampfer «Frank» auf die Sandbänke von Goodwine geschleudert worden; er soll sich in einer äusserst gefährlichen Lage befinden. Das Rettungsschiff von «Ramsgate» ist ihm zu Hilfe geeilt.

In den Städten wurden die Spiegelscheiben einiger Warenhäuser von dem Sturm eingedrückt.

#### Der Sturm erreichte in London

eine Geschwindigkeit von 80 km.

Im Post Office wurde heute morgen erklärt, dass von 30 Telegraphenkabeln, die England und Frankreich unterirdisch verbinden, gegenwärtig nur noch 2 betriebsfähig sind. Auch die Telefonverbindungen mit den grossen Zentren des Landes und dem Kontinent haben durch den Sturm gelitten und die Telefongespräche erleiden beträchtliche Verspätungen. Dagegen haben die Southern Railway noch keine Weisung erhalten, den Abgang der Züge nach Paris zu annullieren. Der Schiffsverkehr Dover—Calais—Folkestone—Boulogne und Newhaven hat bis jetzt in Bezug auf die Ausfahrt der Schiffe noch keine Fahrplanänderungen getroffen.

In Croydon erklärt man, noch nicht zu wissen, ob die täglichen Verbindungen eingehalten werden.

Obgleich noch keine Opfer gemeldet werden, ist der durch den Sturm angerichtete Schaden in London und den Vorstädten enorm. Häuser wurden abgedeckt, Schornsteine umgerissen, Bäume enturzelt, sodass der Verkehr auf zahlreichen Strassen, wegen der durch den Sturm geschaffenen Hindernisse, eingestellt werden musste.

#### ...und Frankreich.

**h. BOULOGNE SUR MER, 17. September.** — Ein Sturm von unerhörter Heftigkeit tobt seit heute morgen im Aermelkanal und an der ganzen Küste. Während der Nacht ist der

## Vom Fünferausschuss

### Auf der Suche nach einer Verhandlungsgrundlage

**h. GENF, 17. Sept.** — Der Fünferausschuss hielt heute morgen eine zweistündige Sitzung ab, der auch Eden und Laval beiwohnten. Der Ausschuss nahm Kenntnis vom Bericht seiner Unterkommission, welche die Grundlagen zu ermitteln hatte für die Verhandlungen im Hinblick auf eine friedliche Regelung der italienisch-abessinischen Streitfrage. Der Ausschuss wird wahrscheinlich heute abend seinen Bericht an den Völkerbundsrat redigieren können, sobald sich alle seine Mitglieder über die zu machenden Vorschläge einig gemacht haben.

### Zuversichtliche Erklärung des H. Laval

Als Herr Laval um 13 Uhr das Völkerbundssekretariat verliess, erklärte er den Journalisten, die ihn von allen Seiten mit Fragen bestürmten:

«Wir sind auf der Suche nach einer Verhandlungsgrundlage. Wir werden sie finden.»

Gleichzeitig dementierte der Ministerpräsident im voraus alle Informationen, die über den Inhalt des Berichtes des Fünferausschusses veröffentlicht werden könnten.

#### Obwohl man den

#### Inhalt dieses Dokuments

streng geheim zu halten sucht, glaubt man doch zu wissen, dass der Bericht etwa 10 Schreibmaschinenseiten umfassen wird. Der Fünferausschuss nimmt darin Vermerk

von der Tatsache, dass die äthiopische Regierung selbst wiederholt um den Beistand des Völkerbundes nachgesucht und sich im voraus bereit erklärt hat, seine Entscheidungen anzunehmen. Weiterhin wird gewissen Beschwerden der italienischen Delegation gegen Aethiopiens Rechnung getragen, welches beschuldigt wird, nicht alle seine Verpflichtungen als Bundesmitglied erfüllt zu haben.

Zur Besserung der Beziehungen zwischen den beiden Nationen empfiehlt der Bericht praktische Lösungen, die inspiriert sind von den Vorschlägen, die Laval und Eden während der

#### Dreierkonferenz in Paris

Italien gemacht haben, nämlich: Grenzberichtigungen, Reorganisation der Polizei und der Gendarmerie, Erneuerung von wirtschaftlichen Beratern usw.

#### Die Souveränität des Negus

muss in den geplanten Reformen respektiert werden. Diese Reformen sollen unter der Obhut des Völkerbundes erfolgen, aber Italien würde mit der Durchführung des grössten Teils derselben betraut werden.

In der heutigen Vormittagssitzung des Fünferausschusses konnte der Bericht in seiner Gesamtheit noch nicht endgültig angenommen werden. Man hofft, dass dies heute abend möglich sein wird. Der Wortlaut wird dann gleichzeitig den Vertretern Aethiopiens und Italiens in Genf zur Kenntnis gebracht werden.

## Die Arbeitsbeschaffung

### Kampf gegen die Erwerbslosigkeit

**h. PARIS, 17. Sept.** — Die Kommission für die Grossarbeiten ist heute morgen unter dem Vorsitz des Arbeitsministers Frossard in einer Vollsitzung zusammengetreten. Der Minister der öffentlichen Arbeiten, Laurent Eynac, war ebenfalls zu dieser Sitzung erschienen.

#### Die Kommission hat an die

#### 900 Millionen Francs

ausgeworfen für Arbeiten, die in der nächsten Zukunft durchgeführt werden sollen. Auf Vorschlag des Arbeitsministers hat die Regierung beschlossen, die Anstrengung des Staates dahin zu verstärken, dass die Durchführung des ursprünglich festgelegten grossen Arbeitsprogramms beschleunigt wird. Gewisse Arbeiten, die erst in längerer Frist erfolgen sollten, werden durch Arbeiten ersetzt werden, die sofort durchgeführt werden können. Auf Anregung des Ministers der öffentlichen Bauten hat die nationale Kommission beschlossen,

#### das französische Strassennetz

aufzuwerten durch den Bau grosser internationaler Verbindungen zwischen Frankreich und dessen Einfallstoren. In dem Bemühen, die Arbeitslage in den verschiedenen Gegenden Frankreichs zu bessern, will die Regierung bei nützlichen Arbeiten bleiben. Bei der Prüfung der Zweckmässigkeit,

#### Autostrassen zu bauen,

hat sich der Minister der öffentlichen Bauten für eine neue Auffassung grosser Verbindungen entschieden, die sich von den Nationalstrassen durch eine Ausweitung von 7 bis zu 9 m unterscheiden, und in den Kurven noch mehr. Die Bahnübergänge werden vollkommen beseitigt. An den Eingängen der grossen Städte erfolgen Umlenkungen. 500 Millionen Frs. sind ausgeworfen für die Herstellung der Verbindungen Paris—Strassburg, Calais—Vitry-le-François, Paris—Lyon über Auxerre, Paris—Bordeaux. An die 6000 Mann werden 40 Monate daran beschäftigt sein. 180 Millionen sind festgelegt für die Ausbesserung der Nationalstrassen. Auch für Verbesserungen an den Häfen sind grosse Beträge vorge-

sehen, ebenso für Wasserschutzwerke. Diese Arbeiten sollen Anfang 1936 beginnen, ein Jahr dauern und etwa 160 000 Arbeitstage beanspruchen.

#### Für Forstarbeiten

hatte die nationale Kommission schon 30 Millionen bereitgestellt zur Einrichtung von Werkplätzen in den Wäldern für Arbeitslose ohne Unterschied des Berufs. Die Erfahrung von 6 Monaten hat gezeigt, dass das unternommene Werk glücklich war. Eine zweite Tranche Kredite in Höhe von 34 Millionen wird für Ende des Jahres und Anfang des kommenden Jahres für grosse, noch zu unternehmende Arbeiten in neuen Gegenden bereitgestellt werden.

#### Für die Ausstellung von 1937

hatte die Kommission bereits 112 Millionen für das Ausstellungscomité reserviert. Aus den Disponibilitäten des allgemeinen Arbeitsfonds werden finanziert: Die beiden Museen für moderne Kunst (34 Mill.); der Neubau des Trocadero (60 Mill.); eine Unterführung der Avenue de Tokio (10 Mill.); Ueberdachung des Chemin de fer des Invalides (8 Mill.). Diese Arbeiten sollen ausgeführt werden von Tagesbelegschaften, die höchstens 8 Stunden täglich beschäftigt sind.

#### Die meisten Arbeiten, welche im

#### Kampf gegen die Arbeitslosigkeit

vorgesehen sind, bieten die Möglichkeit, in grossem Masse ungelernete Arbeiter aus Industrie, Handel und Intellektuellenkreisen zu beschäftigen.

Das Décret-Loi vom 8. Aug. 1935 hatte der Kommission drei Monate Zeit gegeben, um in den Einzelheiten den Rhythmus dieser Arbeiten festzulegen. Schon nach 5 Wochen hat die Kommission die Durchführungsmassnahmen festgelegt. Für die grossen Fernverbindungen müssen die Arbeiten vor dem 1. November 1935, für die Hafnarbeiten vor dem 1. Januar 1936 und für die Wasserschutzarbeiten vor dem 1. November in Angriff genommen werden.

Dampfer «Maid of Orléans» der in Folkestone nicht vor Anker gehen konnte, schutzsuchend hinter den grossen Damm gegangen, der die Reede von Boulogne deckt. Um 13 Uhr 15 konnte der Dampfer, als sich der Sturm vorübergehend gelegt hatte, in den Hafen einlaufen. Die Leitung der Southern Railway hat sich gezwungen gesehen, heute mittag den Dampferverkehr auf der Linie Boulogne—Folkestone und zurück einzustellen. Die See geht hoch, kein Fischereifahrzeug ist heute morgen ausgelaufen. Heute morgen um 9 Uhr, als der Sturm seinen Höhepunkt erreicht hatte, ist eine Schutzschiff, welche in der Nähe des Strandes

Arbeiten vornahm, auf die hohe See entführt worden. Ueber 2 Stunden lang sorgte man sich um das Schicksal der 7 Mann, welche sich an Bord befanden. Mehrere Schlepper, welche zu ihrer Hilfe abgegangen waren, konnten den Kahn auf der Höhe von Wimereux erreichen und die 7 Mann in Sicherheit bringen.

Die Tag- und Nachtgleiche in der atlantischen Küste durch einen heftigen Sturm gekennzeichnet. Der Wind, der als Tornado bläst, hat Schaden an den Telegraphenleitungen angerichtet. Das Marinekommando meldet keine Unglücksfälle von See.

Das Mönchtum

Über die Mönche wird ungemein viel gesprochen und geschrieben. Ein grosser Teil von Leuten weiss nicht, was ein Mönch ist, und deshalb sind sie Gegner der Mönche...

Dostojewski hat treffende Worte über das Mönchtum gefunden, die man wahrhaftig kennen und studieren sollte...

Dostojewski äussert sich folgendermassen: «In unserer aufgeklärten Zeit betrachtet man vielfach den Mönch mit Hohn...

«In unserer aufgeklärten Zeit betrachtet man vielfach den Mönch mit Hohn, ja mit offenem Unwillen... Die Gebildeten erklären unvernünftig: «Ihr seid Faulenzer...

«In unserer aufgeklärten Zeit betrachtet man vielfach den Mönch mit Hohn, ja mit offenem Unwillen... Die Gebildeten erklären unvernünftig: «Ihr seid Faulenzer...

«In unserer aufgeklärten Zeit betrachtet man vielfach den Mönch mit Hohn, ja mit offenem Unwillen... Die Gebildeten erklären unvernünftig: «Ihr seid Faulenzer...

«In unserer aufgeklärten Zeit betrachtet man vielfach den Mönch mit Hohn, ja mit offenem Unwillen... Die Gebildeten erklären unvernünftig: «Ihr seid Faulenzer...

Eine Untersuchung

h. PARIS, 17. Sept. — Der Untersuchungsrichter Pagenel wurde von der Staatsanwaltschaft beauftragt, eine gerichtliche Aktion wegen Diebstahls gegen den Angestellten der «Volontaires Nationaux» Philippe Bono einzuleiten...

Attentat

auf einen Eisenbahnzug. h. SAUMUR, 17. Sept. — Gestern Abend ist bei Chace, auf der Eisenbahnlinie des Anjou, welche Saumur mit Cholet verbindet, ein Attentat verübt worden...

Das grüne Schloss

Nachdruck verboten. Sie schüttelte langsam das goldbrode Kpplchen. «Das hat damit nichts zu tun, Gustav. Wenn ich dich Gehilfen entlassen will, habe ich Leute genug, die ich damit beauftragen kann...»

Hakenkreuz und schwarz-weiss-rote Reichsflagge.

Reichstag am Sonntagabend in Nürnberg beschlossen hat, ist das Reichflagengesetz das bezeichnendste Merkmal der als blasser Abhang des Reichspartys des N. S. D. A. P. fungierte, hat den Triumph der Hakenkreuzflagge bestätigt...

Reichstag am Sonntagabend in Nürnberg beschlossen hat, ist das Reichflagengesetz das bezeichnendste Merkmal der als blasser Abhang des Reichspartys des N. S. D. A. P. fungierte...

Reichstag am Sonntagabend in Nürnberg beschlossen hat, ist das Reichflagengesetz das bezeichnendste Merkmal der als blasser Abhang des Reichspartys des N. S. D. A. P. fungierte...

Reichstag am Sonntagabend in Nürnberg beschlossen hat, ist das Reichflagengesetz das bezeichnendste Merkmal der als blasser Abhang des Reichspartys des N. S. D. A. P. fungierte...

Reichstag am Sonntagabend in Nürnberg beschlossen hat, ist das Reichflagengesetz das bezeichnendste Merkmal der als blasser Abhang des Reichspartys des N. S. D. A. P. fungierte...

Reichstag am Sonntagabend in Nürnberg beschlossen hat, ist das Reichflagengesetz das bezeichnendste Merkmal der als blasser Abhang des Reichspartys des N. S. D. A. P. fungierte...

Reichstag am Sonntagabend in Nürnberg beschlossen hat, ist das Reichflagengesetz das bezeichnendste Merkmal der als blasser Abhang des Reichspartys des N. S. D. A. P. fungierte...

Reichstag am Sonntagabend in Nürnberg beschlossen hat, ist das Reichflagengesetz das bezeichnendste Merkmal der als blasser Abhang des Reichspartys des N. S. D. A. P. fungierte...

Reichstag am Sonntagabend in Nürnberg beschlossen hat, ist das Reichflagengesetz das bezeichnendste Merkmal der als blasser Abhang des Reichspartys des N. S. D. A. P. fungierte...

Reichstag am Sonntagabend in Nürnberg beschlossen hat, ist das Reichflagengesetz das bezeichnendste Merkmal der als blasser Abhang des Reichspartys des N. S. D. A. P. fungierte...

Reichstag am Sonntagabend in Nürnberg beschlossen hat, ist das Reichflagengesetz das bezeichnendste Merkmal der als blasser Abhang des Reichspartys des N. S. D. A. P. fungierte...

Die Handelsbilanz

Ein- und Ausfuhrstatistik. h. PARIS, 17. Sept. — Die Zollverwaltung übermittelt folgende Tabelle über den französischen Import und Export während der 8 ersten Monate des Jahres 1935...

Ein- und Ausfuhrstatistik. h. PARIS, 17. Sept. — Die Zollverwaltung übermittelt folgende Tabelle über den französischen Import und Export während der 8 ersten Monate des Jahres 1935...

Ein- und Ausfuhrstatistik. h. PARIS, 17. Sept. — Die Zollverwaltung übermittelt folgende Tabelle über den französischen Import und Export während der 8 ersten Monate des Jahres 1935...

Ein- und Ausfuhrstatistik. h. PARIS, 17. Sept. — Die Zollverwaltung übermittelt folgende Tabelle über den französischen Import und Export während der 8 ersten Monate des Jahres 1935...

Ein- und Ausfuhrstatistik. h. PARIS, 17. Sept. — Die Zollverwaltung übermittelt folgende Tabelle über den französischen Import und Export während der 8 ersten Monate des Jahres 1935...

Ein- und Ausfuhrstatistik. h. PARIS, 17. Sept. — Die Zollverwaltung übermittelt folgende Tabelle über den französischen Import und Export während der 8 ersten Monate des Jahres 1935...

Ein- und Ausfuhrstatistik. h. PARIS, 17. Sept. — Die Zollverwaltung übermittelt folgende Tabelle über den französischen Import und Export während der 8 ersten Monate des Jahres 1935...

Ein- und Ausfuhrstatistik. h. PARIS, 17. Sept. — Die Zollverwaltung übermittelt folgende Tabelle über den französischen Import und Export während der 8 ersten Monate des Jahres 1935...

Ein- und Ausfuhrstatistik. h. PARIS, 17. Sept. — Die Zollverwaltung übermittelt folgende Tabelle über den französischen Import und Export während der 8 ersten Monate des Jahres 1935...

Ein- und Ausfuhrstatistik. h. PARIS, 17. Sept. — Die Zollverwaltung übermittelt folgende Tabelle über den französischen Import und Export während der 8 ersten Monate des Jahres 1935...

Ein- und Ausfuhrstatistik. h. PARIS, 17. Sept. — Die Zollverwaltung übermittelt folgende Tabelle über den französischen Import und Export während der 8 ersten Monate des Jahres 1935...

Stassburger Chronik

Schulbeginn. Die Eltern von auswärtig, besonders solche, die ihre Söhne nach der Technischen Schule oder einer Fachschule in Strassburg schicken, werden auf das KATH. GESSELHAUS aufmerksam gemacht...

Schulbeginn. Die Eltern von auswärtig, besonders solche, die ihre Söhne nach der Technischen Schule oder einer Fachschule in Strassburg schicken, werden auf das KATH. GESSELHAUS aufmerksam gemacht...

Schulbeginn. Die Eltern von auswärtig, besonders solche, die ihre Söhne nach der Technischen Schule oder einer Fachschule in Strassburg schicken, werden auf das KATH. GESSELHAUS aufmerksam gemacht...

Schulbeginn. Die Eltern von auswärtig, besonders solche, die ihre Söhne nach der Technischen Schule oder einer Fachschule in Strassburg schicken, werden auf das KATH. GESSELHAUS aufmerksam gemacht...

Schulbeginn. Die Eltern von auswärtig, besonders solche, die ihre Söhne nach der Technischen Schule oder einer Fachschule in Strassburg schicken, werden auf das KATH. GESSELHAUS aufmerksam gemacht...

Schulbeginn. Die Eltern von auswärtig, besonders solche, die ihre Söhne nach der Technischen Schule oder einer Fachschule in Strassburg schicken, werden auf das KATH. GESSELHAUS aufmerksam gemacht...

Schulbeginn. Die Eltern von auswärtig, besonders solche, die ihre Söhne nach der Technischen Schule oder einer Fachschule in Strassburg schicken, werden auf das KATH. GESSELHAUS aufmerksam gemacht...

Schulbeginn. Die Eltern von auswärtig, besonders solche, die ihre Söhne nach der Technischen Schule oder einer Fachschule in Strassburg schicken, werden auf das KATH. GESSELHAUS aufmerksam gemacht...

Schulbeginn. Die Eltern von auswärtig, besonders solche, die ihre Söhne nach der Technischen Schule oder einer Fachschule in Strassburg schicken, werden auf das KATH. GESSELHAUS aufmerksam gemacht...

Schulbeginn. Die Eltern von auswärtig, besonders solche, die ihre Söhne nach der Technischen Schule oder einer Fachschule in Strassburg schicken, werden auf das KATH. GESSELHAUS aufmerksam gemacht...

Schulbeginn. Die Eltern von auswärtig, besonders solche, die ihre Söhne nach der Technischen Schule oder einer Fachschule in Strassburg schicken, werden auf das KATH. GESSELHAUS aufmerksam gemacht...

Der erste «Salon d'Autome» der elsässischen Künstler

Von Tag zu Tag wächst die Broschierzahl in dem schmucken Zelte auf dem Broglplatz, wo die klassischen Maler und Bildhauer ihre Werke ausstellen...

Von Tag zu Tag wächst die Broschierzahl in dem schmucken Zelte auf dem Broglplatz, wo die klassischen Maler und Bildhauer ihre Werke ausstellen...

Von Tag zu Tag wächst die Broschierzahl in dem schmucken Zelte auf dem Broglplatz, wo die klassischen Maler und Bildhauer ihre Werke ausstellen...

Von Tag zu Tag wächst die Broschierzahl in dem schmucken Zelte auf dem Broglplatz, wo die klassischen Maler und Bildhauer ihre Werke ausstellen...

Von Tag zu Tag wächst die Broschierzahl in dem schmucken Zelte auf dem Broglplatz, wo die klassischen Maler und Bildhauer ihre Werke ausstellen...

Von Tag zu Tag wächst die Broschierzahl in dem schmucken Zelte auf dem Broglplatz, wo die klassischen Maler und Bildhauer ihre Werke ausstellen...

Von Tag zu Tag wächst die Broschierzahl in dem schmucken Zelte auf dem Broglplatz, wo die klassischen Maler und Bildhauer ihre Werke ausstellen...

Von Tag zu Tag wächst die Broschierzahl in dem schmucken Zelte auf dem Broglplatz, wo die klassischen Maler und Bildhauer ihre Werke ausstellen...

Von Tag zu Tag wächst die Broschierzahl in dem schmucken Zelte auf dem Broglplatz, wo die klassischen Maler und Bildhauer ihre Werke ausstellen...

Von Tag zu Tag wächst die Broschierzahl in dem schmucken Zelte auf dem Broglplatz, wo die klassischen Maler und Bildhauer ihre Werke ausstellen...

Von Tag zu Tag wächst die Broschierzahl in dem schmucken Zelte auf dem Broglplatz, wo die klassischen Maler und Bildhauer ihre Werke ausstellen...

Mlle Marguerite Lorson gestorben

In die Ewigkeit abgerufen wurde im 60. Lebensjahr eine bekannte Persönlichkeit unserer Stadt, Fräulein Marguerite Lorson, die Schwester des Photographen, Herrn Lorson...

In die Ewigkeit abgerufen wurde im 60. Lebensjahr eine bekannte Persönlichkeit unserer Stadt, Fräulein Marguerite Lorson, die Schwester des Photographen, Herrn Lorson...

In die Ewigkeit abgerufen wurde im 60. Lebensjahr eine bekannte Persönlichkeit unserer Stadt, Fräulein Marguerite Lorson, die Schwester des Photographen, Herrn Lorson...

In die Ewigkeit abgerufen wurde im 60. Lebensjahr eine bekannte Persönlichkeit unserer Stadt, Fräulein Marguerite Lorson, die Schwester des Photographen, Herrn Lorson...

In die Ewigkeit abgerufen wurde im 60. Lebensjahr eine bekannte Persönlichkeit unserer Stadt, Fräulein Marguerite Lorson, die Schwester des Photographen, Herrn Lorson...

In die Ewigkeit abgerufen wurde im 60. Lebensjahr eine bekannte Persönlichkeit unserer Stadt, Fräulein Marguerite Lorson, die Schwester des Photographen, Herrn Lorson...

In die Ewigkeit abgerufen wurde im 60. Lebensjahr eine bekannte Persönlichkeit unserer Stadt, Fräulein Marguerite Lorson, die Schwester des Photographen, Herrn Lorson...

In die Ewigkeit abgerufen wurde im 60. Lebensjahr eine bekannte Persönlichkeit unserer Stadt, Fräulein Marguerite Lorson, die Schwester des Photographen, Herrn Lorson...

In die Ewigkeit abgerufen wurde im 60. Lebensjahr eine bekannte Persönlichkeit unserer Stadt, Fräulein Marguerite Lorson, die Schwester des Photographen, Herrn Lorson...

In die Ewigkeit abgerufen wurde im 60. Lebensjahr eine bekannte Persönlichkeit unserer Stadt, Fräulein Marguerite Lorson, die Schwester des Photographen, Herrn Lorson...

In die Ewigkeit abgerufen wurde im 60. Lebensjahr eine bekannte Persönlichkeit unserer Stadt, Fräulein Marguerite Lorson, die Schwester des Photographen, Herrn Lorson...

Auf dem Wacken

Die Foire-Exposition de Strasbourg veranstaltet wieder dieses Jahr Kinderbelustigungen, welche mit schönen Preisen dotiert werden...

Die Foire-Exposition de Strasbourg veranstaltet wieder dieses Jahr Kinderbelustigungen, welche mit schönen Preisen dotiert werden...

Die Foire-Exposition de Strasbourg veranstaltet wieder dieses Jahr Kinderbelustigungen, welche mit schönen Preisen dotiert werden...

Die Foire-Exposition de Strasbourg veranstaltet wieder dieses Jahr Kinderbelustigungen, welche mit schönen Preisen dotiert werden...

Die Foire-Exposition de Strasbourg veranstaltet wieder dieses Jahr Kinderbelustigungen, welche mit schönen Preisen dotiert werden...

Die Foire-Exposition de Strasbourg veranstaltet wieder dieses Jahr Kinderbelustigungen, welche mit schönen Preisen dotiert werden...

Die Foire-Exposition de Strasbourg veranstaltet wieder dieses Jahr Kinderbelustigungen, welche mit schönen Preisen dotiert werden...

Die Foire-Exposition de Strasbourg veranstaltet wieder dieses Jahr Kinderbelustigungen, welche mit schönen Preisen dotiert werden...

Die Foire-Exposition de Strasbourg veranstaltet wieder dieses Jahr Kinderbelustigungen, welche mit schönen Preisen dotiert werden...

Die Foire-Exposition de Strasbourg veranstaltet wieder dieses Jahr Kinderbelustigungen, welche mit schönen Preisen dotiert werden...

Die Foire-Exposition de Strasbourg veranstaltet wieder dieses Jahr Kinderbelustigungen, welche mit schönen Preisen dotiert werden...

Eine schwere Schmuggelaffäre geklärt

Wie bereits mitgeteilt, ist die Police mobile von Strassburg einer Schmuggelaffäre von grösserem Umfang auf die Spur gekommen...

Wie bereits mitgeteilt, ist die Police mobile von Strassburg einer Schmuggelaffäre von grösserem Umfang auf die Spur gekommen...

Wie bereits mitgeteilt, ist die Police mobile von Strassburg einer Schmuggelaffäre von grösserem Umfang auf die Spur gekommen...

Wie bereits mitgeteilt, ist die Police mobile von Strassburg einer Schmuggelaffäre von grösserem Umfang auf die Spur gekommen...

Wie bereits mitgeteilt, ist die Police mobile von Strassburg einer Schmuggelaffäre von grösserem Umfang auf die Spur gekommen...

Wie bereits mitgeteilt, ist die Police mobile von Strassburg einer Schmuggelaffäre von grösserem Umfang auf die Spur gekommen...

Wie bereits mitgeteilt, ist die Police mobile von Strassburg einer Schmuggelaffäre von grösserem Umfang auf die Spur gekommen...

Wie bereits mitgeteilt, ist die Police mobile von Strassburg einer Schmuggelaffäre von grösserem Umfang auf die Spur gekommen...

Wie bereits mitgeteilt, ist die Police mobile von Strassburg einer Schmuggelaffäre von grösserem Umfang auf die Spur gekommen...

Wie bereits mitgeteilt, ist die Police mobile von Strassburg einer Schmuggelaffäre von grösserem Umfang auf die Spur gekommen...

Wie bereits mitgeteilt, ist die Police mobile von Strassburg einer Schmuggelaffäre von grösserem Umfang auf die Spur gekommen...

Stassburger Mustermesse

Der Tag der Jury. Vergangenen Montag waltete der Jury der 10. Foire Européenne von Strassburg seines Amtes...

Der Tag der Jury. Vergangenen Montag waltete der Jury der 10. Foire Européenne von Strassburg seines Amtes...

Der Tag der Jury. Vergangenen Montag waltete der Jury der 10. Foire Européenne von Strassburg seines Amtes...

Der Tag der Jury. Vergangenen Montag waltete der Jury der 10. Foire Européenne von Strassburg seines Amtes...

Der Tag der Jury. Vergangenen Montag waltete der Jury der 10. Foire Européenne von Strassburg seines Amtes...

Der Tag der Jury. Vergangenen Montag waltete der Jury der 10. Foire Européenne von Strassburg seines Amtes...

Der Tag der Jury. Vergangenen Montag waltete der Jury der 10. Foire Européenne von Strassburg seines Amtes...

Der Tag der Jury. Vergangenen Montag waltete der Jury der 10. Foire Européenne von Strassburg seines Amtes...

Der Tag der Jury. Vergangenen Montag waltete der Jury der 10. Foire Européenne von Strassburg seines Amtes...

Der Tag der Jury. Vergangenen Montag waltete der Jury der 10. Foire Européenne von Strassburg seines Amtes...

Der Tag der Jury. Vergangenen Montag waltete der Jury der 10. Foire Européenne von Strassburg seines Amtes...

Strassburger Chronik.

Ein sauberes Paar. In einem hiesigen Restaurant entwendete die 28 Jahre alte Witwe Lina Voegelé...

Ein unglücklicher Gast. Eines dieser Abende befand sich der 25 Jahre alte Tاجر Bronner Georges aus Bischheim...

Wegen Diebstahls verurteilt. Die 24 Jahre alte Buffetdame L. M. aus Strassburg entwendete in einem hiesigen Warenhaus ein Hemd, ein Paar Strümpfe...

Blutiger Streit. Im Laufe eines Streites in der Alt-Spitalgasse wurde der 36 Jahre alte Korbmacher Meckes Pierre aus Dauendorf schwer am Kopf verletzt...

Opfer des Verkehrs. Am Brantplatz wurde der in der Bruderhofgasse wohnhafte Herr M. Mees auf seinem Velo von dem Auto No. 73.01 P. B. umgerannt...

Besucher die Zuschneide- u. Nähkurse der Ecole de Coupe 23, BLAUWOLKENGASSE.

Neues in Kürze.

— TIRANA. — Das albanische Pressebureau veröffentlicht folgende Note: Der politische Prozess gegen die Urheber der Ereignisse von Fier ist zu Ende...

Beachten Sie unsere Schauwenster und Spezialistische im Parterre.

Die Grandes Galeries bringen dieses Jahr sämtliche Schulartikel in bester Qualität zu ganz billigen, der Zeit angepassten Preisen. Ein Besuch lohnt sich. Morgen Donnerstag, Verteilung von Ballons.

Hitlers letzte Kongressrede.

Die Mission des Staates und der Partei.

h. NUERNBERG, 17. Sept. — Der Kanzler und Reichsführer Adolf Hitler hat auf der Schlussstagung des nationalsozialistischen Parteikongresses von Nürnberg eine Rede gehalten.

Der Kanzler verweist sich über die Entwicklung des deutschen Volkes und des deutschen Volkstums. «Die Deutschen haben in früheren Zeiten wohl eine Familie aber kein Volk gebildet. Die verschiedenen deutschen Volksstämme waren in ihren Sitten und in ihrer Sprache zu sehr verschieden...

gegen den Marxismus. der den Verrat zur Tugend erhoben hat. Die Eroberung der Macht war schwer, aber die Eroberung der Macht war schwer, aber die Eroberung der Macht war schwer...

Die Mission des Staates und der Partei ist klar gezeichnet: der Staat muss die Verwaltung des Landes im Rahmen der Gesetze sichern. Die Partei muss ihre innere Organisation im Hinblick auf die Ewigkeit der nationalsozialistischen Doktrin einstellen.

Die Partei muss schliesslich die Ausbildung der Volkshüter übernehmen. Es ist nötig, dass die Kompetenz des Staates und der Partei genau definiert werden. Wir stehen noch inmitten der Liquidierung der Revolution.

Die Intoleranz, die die Partei manchmal an den Tag legt, ist weiter nichts als eine Manifestation ihres Verantwortungsgefühls. Unsere Partei hat ungeheuer viel für Deutschland getan.

Nicht die Wirtschaftsführer, nicht die Professoren, nicht die Gelehrten, nicht die Künstler, nicht die Philosophen und Dichter waren es, die die Völker aus dem Abgrunde herausführten, sondern ausschliesslich die politischen Soldaten der Partei.

Der Anwalt Hitlers an den Völkern war jedenfalls von den Garantien vorausgesehen worden, und die Organisation von Wahlen unter Bedingungen, welche ihre Unparteilichkeit gewährleisten...

Ministerrat am nächsten Samstag. h. PARIS, 17. Sept. — Am Samstag wird ein Ministerrat stattfinden, der wahrscheinlich die Budgetvorlage für 1936 prüfen wird.

Achtung, Soldaten! Reserve hat Ruhe! + PARIS, 17. Sept. — Die aktiven Soldaten, die im April unter den Waffen gehalten wurden, sollen am 1. Oktober entlassen werden.

Vitraux pour Eglises. OTT Frères, peintres-verriers. STRASBOURG, place du Corbeau. Exposition Halle D 100 GR.

RENEKA. Die guten Stoppdecken, Bettdecken, Betten und Matratzen kauft man bei TREGER-FUCHS...

CLAPINOL. Klanchen - Krankheiten. Gegen Flechten und Hautausschläge. Echt nur Apotheke „Zum Eisernen Mann“.

Jeune médecin, tés actif, cathol., a possibilité de prendre succession d'une bonne clientèle médicale dans les environs de Strasbourg.

Gesucht 2 Mädchen für Küche u. Haus. Keine Geldarbeit. Sich zu wenden: Mme Vve HEINZ, Willersholz-Marmoutier, Dg 864.

OCCASION! Wir solidieren einige moderne WENN MASCHINEN noch neu, mit schriftlicher Garantie...

Möbel solide Schreinerarbeit. Teilkzahlung im ältesten Unternehmen dieser Branche.

ABC der Gesundheitspflege ist der Volkskalender von Kräuterpflanz Johann KUNZLE. Ein reichhaltiges und unentbehrliches Nachschlagewerk für jede Familie.

BAS-RHIN.

Wohlthatigkeitsverkauf im kath. Vereinshaus. Die Vorbereitungsarbeiten für den vom 6. bis 13. Oktober im hiesigen Vereinshaus stattfindenden Wohlthatigkeitsverkauf sind im vollen Gange.

Ein Mittwochs-Abend, 18. September findet im Vereinshaus, abends 8.15 Uhr, eine wichtige Versammlung statt, zu der alle Frauen und Jungfrauen der Pfarrei eingeladen sind.

Beim Tabakaufhängen verunglückt ist am Sonntagmorgen ein hiesiger Schmiedemeister Michel Stroh. Er stürzte infolge Fehlritzes von der Leiter und blieb bewusstlos liegen.

Küchenbrand rechtzeitig gelöscht. — In der Küche einer hiesigen Familie hatte das Öl in einer auf dem Herd stehenden Bratpfanne Feuer gefangen...

Das Opfer eines Verkehrsunfalls wurde Herr Pharisioff Geofoxy, 71 Jahre alt, in der Rue du Marché Koch rannte ihm der Autler Henri Unkel zusammen.

Das Opfer eines bedauerlichen Unfalls wurde die 17jährige Fr. Issner Marie-Louise Das junge Mädchen, das in der Appretur der Firma Kiener beschäftigt ist...

Das Opfer eines schlimmen Unfalls wurde der 38 Jahre alte Elektromonteur Vagot aus Hiesheim, der in der Nähe des Elektrizitätswerkes steht...

Im Saecht tödlich verunglückt. Auf Schacht Reumaux wurde der Bergmann Jos. Meusch von einem herabfallenden Kohlenblock so schwer getroffen, dass er schwere Verletzungen erlitt...

Der Schaden, der den Besitzern entstanden ist, ist sehr beträchtlich, er ist mit einer halben Million Francs nicht zu hoch eingeschätzt.

Auf der Arbeitsstätte verunglückt. — Die Besetzung von Reparaturarbeiten im Hotel „Zur Feuermark“ in Colmar, bei denen er beschäftigt ist, stürzte der aus Ebersmunster stammende, 47 Jahre alte Blechschmied Joseph Schaeffer...

Aus dem Pfarleben.

Die Versammlung des Eucharistischen Apostolats der Pfarrei St-Georges war sehr lehrreich. Den Vorsitz führte der Sektionspräsident H. Vesper.

Das Hauptfest der Tobiasbrüder wurde am Sonntag, 15. September, in der St. Nikolauskirche begangen. Das Fest wurde mit der Generalkommunion der Mitglieder geweiht.

Hierauf nahm H. Abbe Sonntag das Wort zu seinem Referat. Er betonte eingangs, dass es eigentlich kein Vortrag sei, den er uns halten wolle...

Die Entlassung der Familienmitglieder ist ein wichtiger Punkt. Nach längerem Verhör wurde festgestellt, dass keines der Familienmitglieder in Betracht kommt.

Das Opfer eines bedauerlichen Unfalls wurde die 17jährige Fr. Issner Marie-Louise Das junge Mädchen, das in der Appretur der Firma Kiener beschäftigt ist...

Das Opfer eines schlimmen Unfalls wurde der 38 Jahre alte Elektromonteur Vagot aus Hiesheim, der in der Nähe des Elektrizitätswerkes steht...

Im Saecht tödlich verunglückt. Auf Schacht Reumaux wurde der Bergmann Jos. Meusch von einem herabfallenden Kohlenblock so schwer getroffen, dass er schwere Verletzungen erlitt...

Der Schaden, der den Besitzern entstanden ist, ist sehr beträchtlich, er ist mit einer halben Million Francs nicht zu hoch eingeschätzt.

DAS AUTOMOBIL MATHIS. Pub. R. L. Dupuy. erster Preis unseres Wettbewerbs für 1934 wurde von Schwester Salomé aus Zeltheim (Bas-Rhin) gewonnen.

„Mit 45 Jahren war ich ein Greis“

Der Rheumatismus unklammerte ihn! Hier der aufreichte und ungekünstelte Brief des geheilten Rheumatikers.

Die Mission des Staates und der Partei ist klar gezeichnet: der Staat muss die Verwaltung des Landes im Rahmen der Gesetze sichern.

Die Mission des Staates und der Partei ist klar gezeichnet: der Staat muss die Verwaltung des Landes im Rahmen der Gesetze sichern.

Die Mission des Staates und der Partei ist klar gezeichnet: der Staat muss die Verwaltung des Landes im Rahmen der Gesetze sichern.

Die Mission des Staates und der Partei ist klar gezeichnet: der Staat muss die Verwaltung des Landes im Rahmen der Gesetze sichern.

Die Mission des Staates und der Partei ist klar gezeichnet: der Staat muss die Verwaltung des Landes im Rahmen der Gesetze sichern.

Die Mission des Staates und der Partei ist klar gezeichnet: der Staat muss die Verwaltung des Landes im Rahmen der Gesetze sichern.

Die Mission des Staates und der Partei ist klar gezeichnet: der Staat muss die Verwaltung des Landes im Rahmen der Gesetze sichern.

Die Mission des Staates und der Partei ist klar gezeichnet: der Staat muss die Verwaltung des Landes im Rahmen der Gesetze sichern.

Mitteilung des «Orchestre Catholique de Strasbourg». Das O. C. S. hat mit Beginn der kommenden Winteraison seine Proben wieder aufgenommen; sie finden jeden Donnerstag, abends 8.30 Uhr, im Restaurant Gutenberg, Place Gutenberg, statt.

Die Aktiven sind gebeten, regen Anteil zu nehmen und im Verhinderungsfalle rechtzeitig den Vorstand hiervon zu benachrichtigen, dies im Interesse aller Teilnehmer.

Wer dem katholischen Orchesterverein heutzutage wünscht, erhält bereitwillig jede Auskunft vom Sekretär M. Albert Mathé, Restaurant Gutenberg.

Dass die Musik peinlichst beachtet wird und grosser Wert auf die Ausführung der klassischen Tonwerke gelegt wird, beweisen zur Genüge die vom O. C. S. erzielten Erfolge auf regionalen, nationalen und internationalen Musikwettstreiten, wo sich das O. C. S. in erster Position (Division supérieure) klassierte. Dies ist ein offiziell anerkannter Beweis seitens Musikverständiger, welche dem O. C. S. seine gute, musikalische Ausarbeitung anerkennen.

Wir bekennen es offen, dass wir nur Mitglieder wünschen, welche die Tonkunst zu edlen Werten, und den Prinzipien eines O. C. S. treu bleiben!

Mitteilung der Chorale de St-Jean «Cecilia». Die Ferien sind beendet und die Wiederaufnahme der regelmässigen Proben, welche jeweils am Freitag abends, 8.30 Uhr, in der Sakristei pünktlich stattfinden, geben jetzt eine Gelegenheit unserer Chorale beizutreten.

Freunde religiöser Kirchenmusik können sich als aktives Mitglied einschreiben bei H. Pfarrer Prince, desgleichen beim H. Präsidenten Emile Schmitt, 55, Rue de la Course.

Die Chorale, in der momentanen Aktivitätsstärke von über 60 Sängern, begrüssst mit Freuden die neuentretenden Mitglieder und verspricht Stunden angenehmer musikalischer Erbauung und echten cecilianischen Geistes.

Die aktiven Sänger sind gebeten, gleich beim ersten Anruf mit gewohntem Eifer den ersten Probe am Freitag, 20. Sept., abends 8.30 Uhr, vollzählig und pünktlich beizuwohnen.

Man rüstet zu frohen Festen — Winterprogramm.

Musikkursus der Harmonie de l'Electricité de Strassburg.

Die «Harmonie de l'Electricité de Strassburg» beschließt, nächststens einen neuen Musikkursus für Anfänger zu eröffnen.

Junge Leute, die sich für Musik interessieren und Lust haben, ein Instrument zu erlernen, um später aktive Mitglieder zu werden, sind gebeten, ihre Anmeldung bis spätestens 30. September 1935 an den Sekretär, H. Schely, Service Renseignements, Electricité de Strassburg, 1, Rue du 22-Novembre, oder an H. Hubliart fils, Musikinstrumente, Grand' Rue 85, Strassburg, gelangen zu lassen.

Brevet d'Etape, 200 km, organisiert durch die U. V. F.

Die U. V. F. organisiert am 22. September das Brevet d'Etape, welches allen Radfahrern, mit Ausnahme der penalisierten, offen ist. Die 200 Kilometer lange Strecke muss innerhalb 12 Stunden absolviert werden.

Einzelstartverfolgung ab 6 Uhr an der «Cave Profonde», Brumatherstrasse, in Schiltigheim. Die Strecke geht über Brumath, Hagenuau, Niederbronn, Bitsch, Rohrbach, Saargemünd und die gleiche Strecke zurück.

Kontrollen in Hagenuau, Niederbronn, Bitsch und Saargemünd. Die genaue Kontrollenlisten werden vor dem Start bekanntgegeben.

Man meldet sich bei Cyclo, Alter, Steinstrasse, und bis 10 Minuten vor dem ersten Start. Man startet einzeln von Minute zu Minute. Es ist strengstens untersagt zusammen zu fahren. Geheimkontrollen sind auf der Strecke. — Meldegebühr 5 Fr.

Rallye du Commandant Bossan, 29. September; offen für alle Radfahrer.

Rallye Surprise U. V. F., 13. Oktober; nur offen für Mitglieder der U. V. F. und solche, die beim Zusammentreffen sich als Mitglied entragen lassen. Keine Meldegebühr.

Kronenburg «Le bon Cinéma» im Cercle St-Florent, Kronenburg.

Wir machen die Eltern darauf aufmerksam, dass die nächste Vorstellung für die Kinder, Donnerstag, 19. September, nachmittags 3 Uhr, stattfindet. Zur Aufführung gelangt: «Michel Strogoff, der Kurier des Zaren», nach dem berühmten Roman von Jules Verne.

Ein Grossfilm, der alle mitreisenden wird durch die gezeigten Abenteuer und Heldentaten. Auch Erwachsene haben Zutritt. (Mitgelt.)

Neuhof-Stockfeld Mitteilung der Société de Mandolinisten et Guitaristes Neuhof-Stockfeld.

Wiederbeginn der wöchentlichen Proben am Freitag, 20. September, abends 8.30 Uhr. Die aktiven Mitglieder werden gebeten, pünktlich und vollzählig zu erscheinen. Neuanmeldungen werden Freitag in den Proben entgegengenommen.

Schiltigheim Mitteilung des Veloclub Schiltigheim.

Allen Interessierten hiermit zur Kenntnis, dass der Velo-Club Schiltigheim am Donnerstag, 19. September, abends 8.30 Uhr, im Roten Haus in Schiltigheim die Preisverteilung seines letzten Strassenrennens «Grand Prix Pêcheur» vornimmt. Offizielle und Rennfahrer sind hierzu bestens eingeladen.

# Jahresbericht des Kommunalvereins Kronenburg. Die Tätigkeit im Geschäftsjahr 1934

Es würde zu weit führen, wollten wir im einzelnen über all die zahlreichen Gesuche, Interventionen, direkten Schritte bei den Verwaltungen, usw. berichten, die das Comité im Laufe des Jahres 1934 für das allgemeine Interesse von Kronenburg unternommen hat. Wir beschränken daher unseren Bericht auf die Wiedergabe der wichtigsten Begebenheiten und Errungenschaften.

## 1. Öffentliche Plätze.

### a) Erster öffentlicher Platz an der St. Florent-Kirche.

In dieser Sache waren unsererseits die grössten Anstrengungen erforderlich, um diesen zentral gelegenen öffentlichen Platz als solchen zu erhalten, da versucht wurde, das in Rede stehende Terrain mit Wohnhäusern zu überbauen.

Das Thema war Gegenstand mehrerer Comité-Sitzungen, und nur unserem ganz energischen Eingreifen bei der Behörde ist es zu verdanken, wenn von dieser beschlossen wurde, das betr. Gelände nicht zu überbauen und es für das Anliegen eines öffentlichen Platzes freizuhalten.

Ganz besonders an dieser Stelle hervorzuheben, dass wir aus diesem Platz keinen sogenannten Kinderspielplatz machen wollen, sondern, dass es eine Square geben soll, die mit Rasen, Wegen, Baumpflanzungen, Ruhebänken usw., sowie gediegener Umzäunung versehen, nur den jüngeren, bescheidenen Kindern als Spielplatz und der Bevölkerung als Ruheplatz dienen wird.

Ein Plan über das Anlegen des Platzes, so wie wir ihn uns denken, wurde von uns der Stadt übergeben, und kann damit gerechnet werden, dass unser Projekt in Bälde zur Durchführung gelangt.

Zu Beginn an den Platz angrenzenden Hauseingängen sei noch erwähnt, dass die Nachforderung der Stadt von Strasseneingängen unberechtigt ist. Die Breite der auf dem freien Platz angrenzenden Strasseneinheiten liegt fest und bedingt der öffentliche Platz keine Aenderung.

Der Bau der beider Hauseingänge hat restlos bis zur Strassenmitte und der Bevölkerung als Ruheplatz dienen wird.

Ein Plan über das Anlegen des Platzes, so wie wir ihn uns denken, wurde von uns der Stadt übergeben, und kann damit gerechnet werden, dass unser Projekt in Bälde zur Durchführung gelangt.

Zu Beginn an den Platz angrenzenden Hauseingängen sei noch erwähnt, dass die Nachforderung der Stadt von Strasseneingängen unberechtigt ist. Die Breite der auf dem freien Platz angrenzenden Strasseneinheiten liegt fest und bedingt der öffentliche Platz keine Aenderung.

Der Bau der beider Hauseingänge hat restlos bis zur Strassenmitte und der Bevölkerung als Ruheplatz dienen wird.

Ein Plan über das Anlegen des Platzes, so wie wir ihn uns denken, wurde von uns der Stadt übergeben, und kann damit gerechnet werden, dass unser Projekt in Bälde zur Durchführung gelangt.

Zu Beginn an den Platz angrenzenden Hauseingängen sei noch erwähnt, dass die Nachforderung der Stadt von Strasseneingängen unberechtigt ist. Die Breite der auf dem freien Platz angrenzenden Strasseneinheiten liegt fest und bedingt der öffentliche Platz keine Aenderung.

Der Bau der beider Hauseingänge hat restlos bis zur Strassenmitte und der Bevölkerung als Ruheplatz dienen wird.

Ein Plan über das Anlegen des Platzes, so wie wir ihn uns denken, wurde von uns der Stadt übergeben, und kann damit gerechnet werden, dass unser Projekt in Bälde zur Durchführung gelangt.

Zu Beginn an den Platz angrenzenden Hauseingängen sei noch erwähnt, dass die Nachforderung der Stadt von Strasseneingängen unberechtigt ist. Die Breite der auf dem freien Platz angrenzenden Strasseneinheiten liegt fest und bedingt der öffentliche Platz keine Aenderung.

Der Bau der beider Hauseingänge hat restlos bis zur Strassenmitte und der Bevölkerung als Ruheplatz dienen wird.

Ein Plan über das Anlegen des Platzes, so wie wir ihn uns denken, wurde von uns der Stadt übergeben, und kann damit gerechnet werden, dass unser Projekt in Bälde zur Durchführung gelangt.

Zu Beginn an den Platz angrenzenden Hauseingängen sei noch erwähnt, dass die Nachforderung der Stadt von Strasseneingängen unberechtigt ist. Die Breite der auf dem freien Platz angrenzenden Strasseneinheiten liegt fest und bedingt der öffentliche Platz keine Aenderung.

Der Bau der beider Hauseingänge hat restlos bis zur Strassenmitte und der Bevölkerung als Ruheplatz dienen wird.

Ein Plan über das Anlegen des Platzes, so wie wir ihn uns denken, wurde von uns der Stadt übergeben, und kann damit gerechnet werden, dass unser Projekt in Bälde zur Durchführung gelangt.

Zu Beginn an den Platz angrenzenden Hauseingängen sei noch erwähnt, dass die Nachforderung der Stadt von Strasseneingängen unberechtigt ist. Die Breite der auf dem freien Platz angrenzenden Strasseneinheiten liegt fest und bedingt der öffentliche Platz keine Aenderung.

Der Bau der beider Hauseingänge hat restlos bis zur Strassenmitte und der Bevölkerung als Ruheplatz dienen wird.

Ein Plan über das Anlegen des Platzes, so wie wir ihn uns denken, wurde von uns der Stadt übergeben, und kann damit gerechnet werden, dass unser Projekt in Bälde zur Durchführung gelangt.

Zu Beginn an den Platz angrenzenden Hauseingängen sei noch erwähnt, dass die Nachforderung der Stadt von Strasseneingängen unberechtigt ist. Die Breite der auf dem freien Platz angrenzenden Strasseneinheiten liegt fest und bedingt der öffentliche Platz keine Aenderung.

Der Bau der beider Hauseingänge hat restlos bis zur Strassenmitte und der Bevölkerung als Ruheplatz dienen wird.

Ein Plan über das Anlegen des Platzes, so wie wir ihn uns denken, wurde von uns der Stadt übergeben, und kann damit gerechnet werden, dass unser Projekt in Bälde zur Durchführung gelangt.

Zu Beginn an den Platz angrenzenden Hauseingängen sei noch erwähnt, dass die Nachforderung der Stadt von Strasseneingängen unberechtigt ist. Die Breite der auf dem freien Platz angrenzenden Strasseneinheiten liegt fest und bedingt der öffentliche Platz keine Aenderung.

Der Bau der beider Hauseingänge hat restlos bis zur Strassenmitte und der Bevölkerung als Ruheplatz dienen wird.

## 2. Erziehung des Verkehrs im Grossweg.

Die Erziehung des Verkehrs im Grossweg, besonders die Erziehung der Kinder, ist ein Thema, das uns in den letzten Jahren sehr beschäftigt hat.

Wir haben uns bemüht, durch verschiedene Massnahmen, die Aufmerksamkeit der Eltern und der Kinder auf diese wichtige Angelegenheit zu lenken.

Einmal sind wir durch die Verteilung von Broschüren und die Abhaltung von Vorträgen, die Wichtigkeit der Verkehrsregeln verdeutlichen wollten.

Zweitens haben wir durch die Anbringung von Zeichen und die Errichtung von Schutzvorrichtungen, die Sicherheit der Kinder erhöhen wollen.

Drittens sind wir durch die Anwesenheit unserer Mitglieder bei den Fahrten der Kinder, die Verkehrsregeln durch unser Vorbild zu veranschaulichen wollten.

Wir sind überzeugt, dass diese Massnahmen zu einer Verbesserung der Verkehrsverhältnisse im Grossweg beitragen werden.

## 3. Durchführung der Rte de Dettwiller.

Verschiedene Eingaben, die wir über den Zustand der Rte de Dettwiller erhalten haben, haben uns veranlassen, die Arbeiten an dieser wichtigen Strasse zu beschleunigen.

Wir haben uns bemüht, die Arbeiten so schnell wie möglich zu erledigen, um den Verkehr zu erleichtern.

Die Arbeiten sind nun weit fortgeschritten, und wir hoffen, dass die Rte de Dettwiller in nächster Zeit wieder in den normalen Zustand zurückgekehrt sein wird.

Wir danken den Behörden für die Unterstützung und die Bürger für die Geduld während der Bauarbeiten.

## 4. Beseitigung des Hochweges, besonders der Bahnunterführung.

Die Beseitigung des Hochweges, besonders der Bahnunterführung, ist ein Thema, das uns seit Jahren beschäftigt hat.

Wir haben uns bemüht, durch verschiedene Massnahmen, die Beseitigung des Hochweges zu beschleunigen.

Wir haben uns bemüht, die Arbeiten so schnell wie möglich zu erledigen, um den Verkehr zu erleichtern.

Die Arbeiten sind nun weit fortgeschritten, und wir hoffen, dass die Beseitigung des Hochweges in nächster Zeit abgeschlossen sein wird.

Wir danken den Behörden für die Unterstützung und die Bürger für die Geduld während der Bauarbeiten.

## 5. Erziehung des Verkehrs im Grossweg.

Die Erziehung des Verkehrs im Grossweg, besonders die Erziehung der Kinder, ist ein Thema, das uns in den letzten Jahren sehr beschäftigt hat.

Wir haben uns bemüht, durch verschiedene Massnahmen, die Aufmerksamkeit der Eltern und der Kinder auf diese wichtige Angelegenheit zu lenken.

Einmal sind wir durch die Verteilung von Broschüren und die Abhaltung von Vorträgen, die Wichtigkeit der Verkehrsregeln verdeutlichen wollten.

Zweitens haben wir durch die Anbringung von Zeichen und die Errichtung von Schutzvorrichtungen, die Sicherheit der Kinder erhöhen wollen.

Drittens sind wir durch die Anwesenheit unserer Mitglieder bei den Fahrten der Kinder, die Verkehrsregeln durch unser Vorbild zu veranschaulichen wollten.

Wir sind überzeugt, dass diese Massnahmen zu einer Verbesserung der Verkehrsverhältnisse im Grossweg beitragen werden.

## 6. Erziehung des Verkehrs im Grossweg.

Die Erziehung des Verkehrs im Grossweg, besonders die Erziehung der Kinder, ist ein Thema, das uns in den letzten Jahren sehr beschäftigt hat.

Wir haben uns bemüht, durch verschiedene Massnahmen, die Aufmerksamkeit der Eltern und der Kinder auf diese wichtige Angelegenheit zu lenken.

Einmal sind wir durch die Verteilung von Broschüren und die Abhaltung von Vorträgen, die Wichtigkeit der Verkehrsregeln verdeutlichen wollten.

Zweitens haben wir durch die Anbringung von Zeichen und die Errichtung von Schutzvorrichtungen, die Sicherheit der Kinder erhöhen wollen.

Drittens sind wir durch die Anwesenheit unserer Mitglieder bei den Fahrten der Kinder, die Verkehrsregeln durch unser Vorbild zu veranschaulichen wollten.

# Turnen

## Turnfest von Hindisheim.

Am Sonntag fand in Hindisheim, wie schon gemeldet, ein Turnfest der Junglingsvereine statt. Das Klassenrenn ergab folgende Resultate:

1. Hindisheim gewinnt mit 280 Punkten den Challenge der Brauerei Klotz zum zweiten Male.

2. Sand mit 270 P.; 3. Nordhouse mit 275 1/2 P.; 4. Benfeld mit 274,15 P.

## Einzelkassen der Pupillen.

1. Döhlen J.-B. (B.) 59,25 P.; 2. Seng (H.) 58,75 P.; 3. Knapp (H.) 58 P.; 4. Baumann (N.) 57,50 P.; 5. Schnell (S.) 57 P.; 6. Döhlen Luc. (B.) 56,50 P.; 7. Issenhardt (H.) 56 P.; 8. Schmitt (N.) 56 P.; 9. Reibel (S.) 55,75 P.; 10. Zenger (S.) 55,75 P.; 11. Klein (S.) 55,75 P.; 12. Kurlitz (N.) 55,75 P.; 13. Sauttel (S.) 55,75 P.; 14. Fogel (H.) 55,75 P.; 15. Pilger (N.) 55,75 P.; 16. Roth (B.) 55,75 P.; 17. Boespflug (B.) 55,75 P.; 18. Meyer Alph. (H.) 55,75 P.; 19. Herlich (N.); 20. Discher (B.).

## Verweklassemment der Bezirksmeisterschaft.

Wasselonne II gewinnt mit 224,10 P. den gestifteten Challenge der Organisation der Meisterschaft gegen St-Marin Colmar II mit 223,40.

## Einzelklassierung.

1. Rencker (Colmar) mit 57,50 P.; 2. Waleis (Wasselonne) mit 56,75 P.; 3. Diss (Wasselonne) mit 56,40 P.; 4. Frisch (Wasselonne) mit 56,15 P.; 5. Furst (Colmar) mit 55,50 P.; 6. Kaufmann (Colmar) mit 55,50 P.; 7. Laurent (Colmar) mit 55,00 P.; 8. Voigt (Wasselonne) mit 54,80 P.; 9. Schmitzer (Wasselonne) mit 54 P.; 10. Witz (Colmar) mit 53,60 P.

## Erziehung des Verkehrs im Grossweg.

Die Erziehung des Verkehrs im Grossweg, besonders die Erziehung der Kinder, ist ein Thema, das uns in den letzten Jahren sehr beschäftigt hat.

Wir haben uns bemüht, durch verschiedene Massnahmen, die Aufmerksamkeit der Eltern und der Kinder auf diese wichtige Angelegenheit zu lenken.

Einmal sind wir durch die Verteilung von Broschüren und die Abhaltung von Vorträgen, die Wichtigkeit der Verkehrsregeln verdeutlichen wollten.

Zweitens haben wir durch die Anbringung von Zeichen und die Errichtung von Schutzvorrichtungen, die Sicherheit der Kinder erhöhen wollen.

Drittens sind wir durch die Anwesenheit unserer Mitglieder bei den Fahrten der Kinder, die Verkehrsregeln durch unser Vorbild zu veranschaulichen wollten.

Wir sind überzeugt, dass diese Massnahmen zu einer Verbesserung der Verkehrsverhältnisse im Grossweg beitragen werden.

## 6. Erziehung des Verkehrs im Grossweg.

Die Erziehung des Verkehrs im Grossweg, besonders die Erziehung der Kinder, ist ein Thema, das uns in den letzten Jahren sehr beschäftigt hat.

Wir haben uns bemüht, durch verschiedene Massnahmen, die Aufmerksamkeit der Eltern und der Kinder auf diese wichtige Angelegenheit zu lenken.

Einmal sind wir durch die Verteilung von Broschüren und die Abhaltung von Vorträgen, die Wichtigkeit der Verkehrsregeln verdeutlichen wollten.

Zweitens haben wir durch die Anbringung von Zeichen und die Errichtung von Schutzvorrichtungen, die Sicherheit der Kinder erhöhen wollen.

Drittens sind wir durch die Anwesenheit unserer Mitglieder bei den Fahrten der Kinder, die Verkehrsregeln durch unser Vorbild zu veranschaulichen wollten.

Wir sind überzeugt, dass diese Massnahmen zu einer Verbesserung der Verkehrsverhältnisse im Grossweg beitragen werden.

## 7. Erziehung des Verkehrs im Grossweg.

Die Erziehung des Verkehrs im Grossweg, besonders die Erziehung der Kinder, ist ein Thema, das uns in den letzten Jahren sehr beschäftigt hat.

Wir haben uns bemüht, durch verschiedene Massnahmen, die Aufmerksamkeit der Eltern und der Kinder auf diese wichtige Angelegenheit zu lenken.

Einmal sind wir durch die Verteilung von Broschüren und die Abhaltung von Vorträgen, die Wichtigkeit der Verkehrsregeln verdeutlichen wollten.

Zweitens haben wir durch die Anbringung von Zeichen und die Errichtung von Schutzvorrichtungen, die Sicherheit der Kinder erhöhen wollen.

Drittens sind wir durch die Anwesenheit unserer Mitglieder bei den Fahrten der Kinder, die Verkehrsregeln durch unser Vorbild zu veranschaulichen wollten.

Wir sind überzeugt, dass diese Massnahmen zu einer Verbesserung der Verkehrsverhältnisse im Grossweg beitragen werden.

Begründet von Raymond Schwabel (Pfeifer Leo)

# Der kleine Glöcker

LE PETIT ALSACIEN

Donnerstag, 5. September 1935

Nr. 124 5. Jahrgang Erscheint vierzehntäglich.

Richtige Ordnung.

Am Wege.

Wie der Bär zum Spielzeug wurde.

Ein Märchen.

Lorenz Jos.

Was, wollte sie den zarten, kleinen Prinzen nicht entlassen, sondern auf der Erde zu bleiben?

Der Prinz war ein kleiner, zarter, hübscher Knabe, der seinen Namen Prinz Leo nannte.

Die Königin war eine sehr schöne Frau, die ihren Mann sehr liebte.

Die Königin war eine sehr schöne Frau, die ihren Mann sehr liebte.

Die Königin war eine sehr schöne Frau, die ihren Mann sehr liebte.

Die Königin war eine sehr schöne Frau, die ihren Mann sehr liebte.

Die Königin war eine sehr schöne Frau, die ihren Mann sehr liebte.

Die Königin war eine sehr schöne Frau, die ihren Mann sehr liebte.

Die Königin war eine sehr schöne Frau, die ihren Mann sehr liebte.

Die Königin war eine sehr schöne Frau, die ihren Mann sehr liebte.

Die Königin war eine sehr schöne Frau, die ihren Mann sehr liebte.

Die Königin war eine sehr schöne Frau, die ihren Mann sehr liebte.

Die Königin war eine sehr schöne Frau, die ihren Mann sehr liebte.

Die Königin war eine sehr schöne Frau, die ihren Mann sehr liebte.

Die Königin war eine sehr schöne Frau, die ihren Mann sehr liebte.

Die Königin war eine sehr schöne Frau, die ihren Mann sehr liebte.

Die Königin war eine sehr schöne Frau, die ihren Mann sehr liebte.

Die Königin war eine sehr schöne Frau, die ihren Mann sehr liebte.

Die Königin war eine sehr schöne Frau, die ihren Mann sehr liebte.

Die Königin war eine sehr schöne Frau, die ihren Mann sehr liebte.

Die Königin war eine sehr schöne Frau, die ihren Mann sehr liebte.

Die Königin war eine sehr schöne Frau, die ihren Mann sehr liebte.

Die Königin war eine sehr schöne Frau, die ihren Mann sehr liebte.

Die Königin war eine sehr schöne Frau, die ihren Mann sehr liebte.

Die Königin war eine sehr schöne Frau, die ihren Mann sehr liebte.

Die Königin war eine sehr schöne Frau, die ihren Mann sehr liebte.

Die Königin war eine sehr schöne Frau, die ihren Mann sehr liebte.

Die Königin war eine sehr schöne Frau, die ihren Mann sehr liebte.

Die Königin war eine sehr schöne Frau, die ihren Mann sehr liebte.

Die Königin war eine sehr schöne Frau, die ihren Mann sehr liebte.

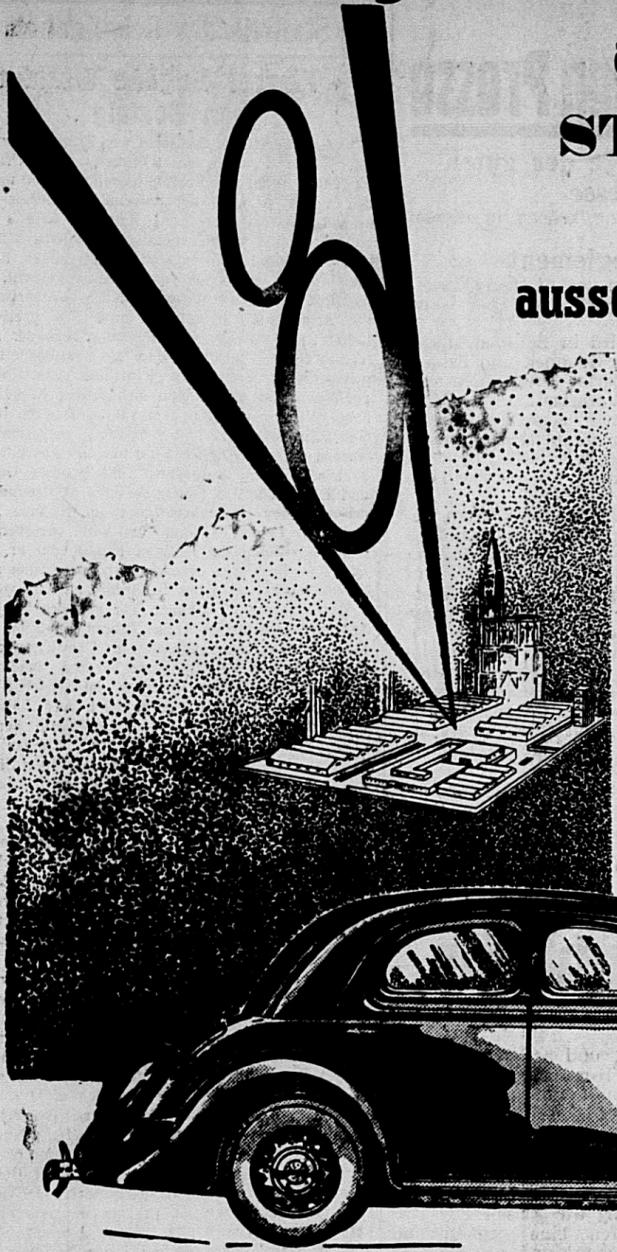




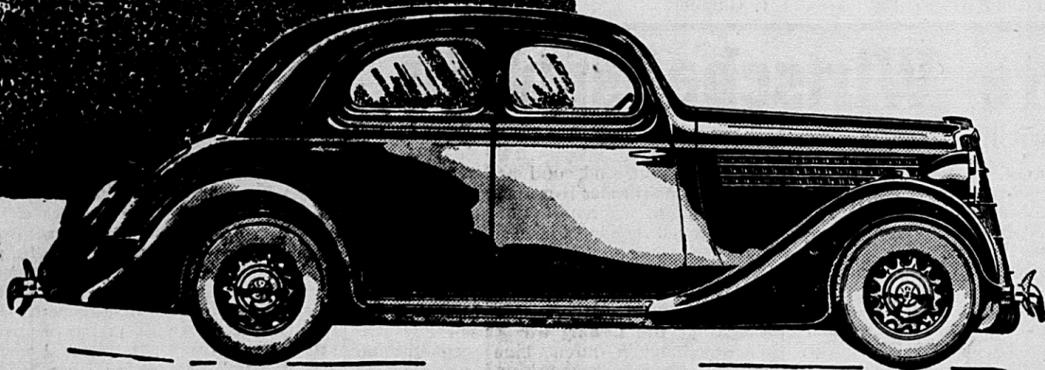
# Ein aussergewöhnlicher Wagen

ausschliesslich in  
**STRASBOURG**

konstruiert,  
ausschliesslich französisch:



der neue



Vorgeschriebener Preis  
**28.800 FRS**

Luxus-Modell

Ausstellung bei allen Agenten

Illustrierter Katalog auf Verlangen

Verkauf auf Kredit

MATFORD S. A. 225, Quai Aulagnier - ASNIÈRES

HAVAS 35-111 B

**Formen, die sich nicht  
von heute auf morgen überleben.**

Unsere selbstfabrizierten Speise- u. Schlafzimmer entsprechen dem neuzeitlichen Geschmack u. haben moderne ruhige Formen, wie sie das einheimische Publikum verlangt.

Betrachten Sie sich genau die Ausarbeitung innen und aussen und notieren Sie sich die Preise, auf der  
**EXPOSITION STRASBOURG  
HALLE A**

Möbel-  
Fabrik „**GAMO**“

Strasbourg

Bischheim

101 II étage, Langstrasse (Haus Eld. Cinéma)  
106, Langstrasse 106

— 22 —  
rue de la Marne

2437

Strasbourg, Imprimerie de l'Alsacien 6 rue Finkmatt

† Cet avis tient lieu de faire-part.

Nous avons la profonde douleur de vous faire part de la perte sensible que nous venons d'éprouver en la personne de

**Mademoiselle Marguerite LOBSON**

décédée le 17 septembre 1935, dans sa 60<sup>e</sup> année, après une courte et pénible maladie, munie des saints Sacraments de l'Eglise.

Pour la famille: **E. Lorson.**

L'enterrement aura lieu le jeudi 19 septembre 1935, à 10 h. 1/2 du matin. On se réunira à la maison mortuaire, 2, rue de la Mésange, pour se rendre à la Cathédrale, sa paroisse.

Le lendemain un Service aura lieu à 10 heures à la Cathédrale. Les Dames sont priées d'y assister.

R. I. P.

[Hs177

**Trauerbriefe** schnell und billig liefert die Druckerei des „Elsässer“

**Société Française de Meunerie**

Société Anonyme au capital de 15.000.000 de francs.

Siège social: STRASBOURG, Port du Rhin - R.C. Strasbourg XVIII 215.

**Assemblée Générale Ordinaire.**

Messieurs les actionnaires de la SOCIÉTÉ FRANÇAISE DE MEUNERIE, Société Anonyme à STRASBOURG-Port du Rhin, sont convoqués en

**Assemblée Générale Ordinaire**

pour le **Mercredi 9 Octobre 1935, à onze heures du matin**, dans la salle de réunions de la CHAMBRE DE COMMERCE DE STRASBOURG (entrée Place Gutenberg) à l'effet de délibérer sur l'ordre du jour suivant:

1. Rapport du Conseil d'Administration sur le onzième exercice social 1934/35. Présentation du Bilan et des Comptes de l'exercice écoulé, clôturés au 31 Mai 1935. Rapport du Commissaire aux Comptes.
2. Approbation du rapport du Conseil d'Administration, du bilan et des comptes du onzième exercice. Répartition du bénéfice.
3. Quitus aux Administrateurs.
4. Autorisations aux administrateurs en conformité de l'art. 40 de la loi du 24 Juillet 1867.
5. Elections au Conseil d'Administration.
6. Nomination d'un Commissaire aux Comptes pour l'exercice 1935/36.

Les détenteurs d'actions nominatives recevront une carte d'entrée à l'assemblée sur simple demande adressée à la Société.

Les détenteurs d'actions au porteur, désireux d'assister à l'assemblée, devront déposer leurs actions cinq jours au moins avant la réunion à la Caisse de la Société, à celle des GRANDS MOULINS DE STRASBOURG à Strasbourg-Port du Rhin, ou auprès d'une des banques suivantes ou leurs succursales:

Société Générale Alsacienne de Banque, Strasbourg.  
Société Générale p. l., Paris.  
Banque de Paris & des Pays-Bas, Paris.  
Banque Nationale pour le Commerce et l'Industrie Strasbourg.  
Banque Rurale, Strasbourg.  
Banque de Strasbourg, Strasbourg.  
Comptoir National d'Escompte de Paris, Strasbourg.  
Crédit Commercial de France, Strasbourg.  
Crédit Industriel d'Alsace et de Lorraine, Strasbourg.  
Crédit Lyonnais, Strasbourg.  
Banque Ernest Asch & Cie, Strasbourg.  
Banque Léon Schwartz, Strasbourg.  
Strasbourg, le 17 septembre 1935.

[Hs176

Le Conseil d'Administration.

**Achtung!**



**Chauffeur-Lehrlinge!**

Für Ihre Prüfung gibt es nur ein

**Code de la Route**

**Ratschläge**

für die

**Chauffeur-Prüfung**

(und zwar die 6. vermehrte und verbesserte Auflage).

Handliches Format mit farbigen Strassensignalen nach internationaler Uebereinkunft. Sämtl. internationale Erkennungszeichen d. Automobilfahrzeuge, sowie das Verzeichnis der Buchstaben-Zusammenstellungen, die den Fahrzeugen der verschiedenen Départements Frankreichs zugeteilt sind.

Zu beziehen durch den Verlag:

Der „Elsässer“, Strasbourg, 6, rue Finkmatt sowie durch sämtliche Buchhandlungen.

Durch die Post bezogen, geg. vorherige Einsend. von Fr. 5.40.

**ÉCOLE DE CHAUFFEURS**

Agréée par la Préfecture

**G. KIEFER, mécanicien diplômé 1910**

Permis für alle Kategorien ab 100 - Frs.

Bureaux: Rue du Jeu-des-Enfants 22 - Téléphone 7382

Garage: Route de l'Hôpital 27 - Téléphone 9284

**Inserieren bringt Gewinn.**

Le gérant, G.-Eug. FOURER.